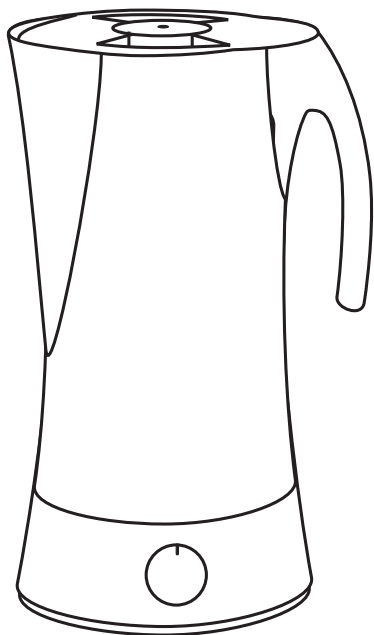


BOSCH

**Use and Care Manual
For Household Use Only
Notice d'utilisation et d'entretien
Usage domestique uniquement
Manual de instrucciones y cuidado
sólo para uso doméstico**



**MMB 9110 UC
Blender**

Use and Care Manual	3
Notice d'utilisation et d'entretien	12
Manual de instrucciones y cuidado	21

IMPORTANT SAFEGUARDS

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

HOUSEHOLD USE ONLY

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock and injury to persons, including the following:

- Read all instructions before using the appliance.
- To protect against risk of electrical shock do not put unit in or under water or other liquid.
- This appliance is not for use by children.
- Close supervision is necessary when any appliance is used near children.
- Do not leave appliances unattended during operation.
- Unplug from outlet when not in use, before putting on or taking off parts, and before cleaning.
- To disconnect: Switch appliance off, then remove plug from power supply.
- Avoid contact with moving parts. Keep hands, hair, clothing, as well as spatulas and other utensils away from blades, disc, hooks and other moving parts during operation to reduce the risk of injury to person or damage to appliance.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions, or has been dropped or damaged in any manner.
- Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or electrical or mechanical adjustment.
- The use of attachments not recommended or sold by the appliance manufacturer may cause fire, electrical shock or injury, and is therefore prohibited.
- Do not use outdoors or when standing in a damp area.
- Do not let cord hang over the edge of a table or counter, or touch hot surfaces.
- Always operate appliance with covers in place.
- Blades are sharp. Handle carefully due to risk of injury.
- Use the appliance for processing normal quantities of food for domestic use. The appliance is maintenance-free.

Preparation / Operation

- ❑ The blender is suitable for processing 1.25 litres / 2½ pints of liquid or 0.75 litres / 1 pt 7 oz of hot or foaming liquid. The optimum processing quantity of solid ingredients is 80–100 g / 3–3½ oz.
- ❑ If processing ice or frozen food, use **AUTO PULSE**.

Risk of injury from sharp blender blades!

Never reach into the attached blender and always work with the lid locked.

Remove/attach the blender jug only when the appliance is at a standstill. When the appliance is switched off, the blade continues running briefly.

Risk of scalding!

If hot liquids are processed, steam escapes through the funnel in the lid. Add a max. 0.75 litres / 1 pt 7 oz of hot or foaming liquid.

WARNING

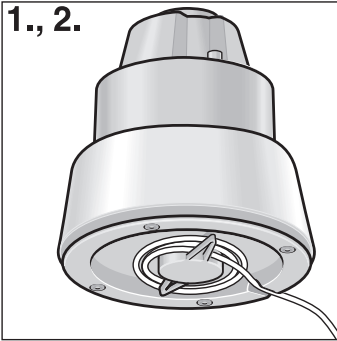
Never operate the blender empty.

The blender cannot be operated until the blender jug has been attached and the lid locked into position.

- ❑ Before using the appliance and accessories for the first time, clean thoroughly; see “Cleaning and care”.

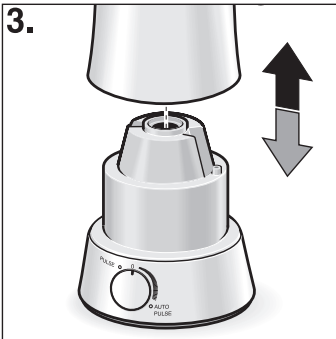
How to operate the blender

1., 2.



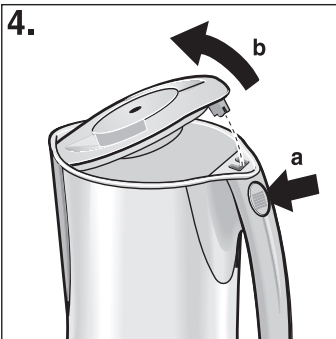
1. Unwind the cord.
2. Place the motor block on a smooth, clean surface.

3.

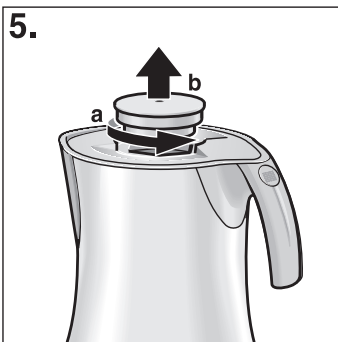


3. Attach the blender jug (note attachment position).

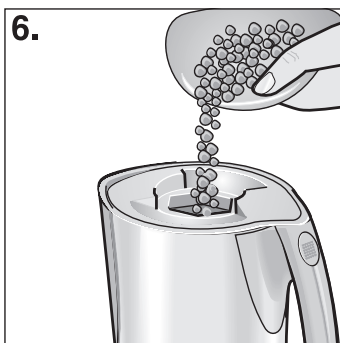
4.



4. To open the lid press the release button (a) and lift off the lid (b).

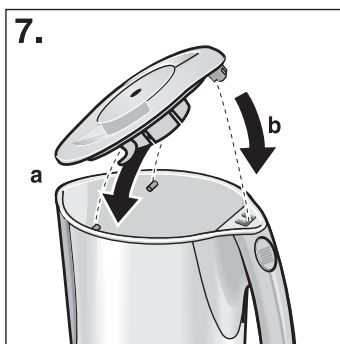


5. To remove the lid insert twist counter-clockwise (a) and pull up (b).

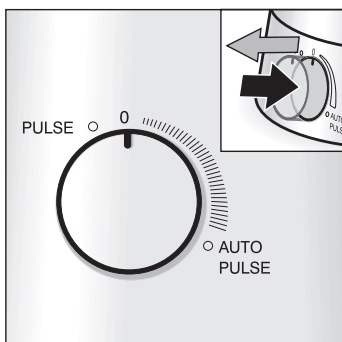


6. Use the filling hole to add ingredients while blender is operating.

Note: blender will not operate without the lid locked in place.



7. To attach the lid: hook in at the front edge of the blender jug (a), close (b) and press down the rear edge of the lid until it locks into position.



8. Plug in the blender.

9. Extend the push away control button.

10. Set the control button to the desired position.

PULSE = turn the control button to the left to manually operate the pulse feature

0 = Stop

AUTO PULSE = turn the control button all the way to the right for automatic pulsing operation.

Note: The blender jug switches off automatically if it is removed from the motor block during operation.

Recipes

The blender is suitable for

- ☐ mixing warm, cold or frozen liquids
- ☐ cutting and chopping raw fruit, vegetables, nuts and chocolate,
- ☐ puréeing soups, cooked fruit and vegetables,
- ☐ preparing mayonnaises and sauces.

The blender is suitable for

- ☐ Process a maximum 1.25 l / 2½ pints of liquid or 0.75 l / 1 pt 7 oz of foaming or hot liquid.
- ☐ The optimum processing quantity of solid ingredients is 80–100 g / 3–3½ oz.

Processing quantities

After blending

1. Set the control button to **0**.

2. Remove the blender jug.

3. Press the release button and open the lid.
First detach the lid and then remove.

Tip: It is recommended that the blender should be cleaned immediately after use.

Cleaning and Care

RISK OF ELECTRIC SHOCK!

Before working on the appliance, always pull out the plug!

WARNING

Surfaces may be damaged.

Do NOT use abrasive cleaning agents. Wipe the motor block and aluminium casing with a damp cloth only. If required use a little dish-washing liquid.

Do NOT immerse the blender base in any liquid.

Risk of injury from sharp blender blades!

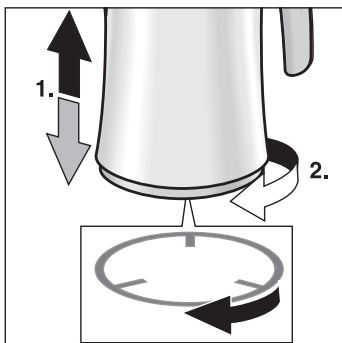
Never reach into the blender jug. Never touch the blender blades with bare hands. Clean with a brush.

Cleaning the blender jug

Tip: pour a little water and dish-washing liquid into the attached blender jug. Switch to **PULSE** or **AUTO PULSE** for a few seconds. Pour out the water and rinse the blender jug with clean water.

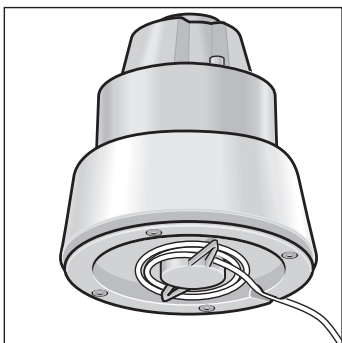
Do NOT leave any liquid or food sitting in the blender jug for long periods of time.

To prevent ingredients from sticking to the blender and corroding the plastic (e.g. oils in spices), it is recommended that the blender should be cleaned immediately after use.



1. The blender jug can be disassembled for cleaning: unscrew the retaining ring on the underside of the blender jug in a counter-clockwise direction.
2. Disassemble the retaining ring, aluminium casing and plastic insert.
3. The plastic insert, lid and lid insert can be cleaned in the dishwasher. Wipe the aluminium casing with a damp cloth and wipe dry.
4. Re-assemble in reverse sequence.
5. Wipe the motor block with a damp cloth and wipe dry.

Storage



1. Unplug the blender.
2. Retract the control button: press in the button and slowly release.
3. Stow the cord. Place the assembled blender jug on the motor block.

Troubleshooting

WARNING

Before fixing a problem, unplug the blender.

Problem	Solution
Blender does not start.	Attach blender jug properly.
	Attach lid ensuring that it locks into position.
Overload protection was activated.	Set blender to 0 . Remove blender jug, reduce quantity of ingredients. Restart blender.

If any other problems occur, please contact our customer service.

BOSCH Small Appliance Warranty

BSH Home Appliances ("BOSCH") warrants all new small appliances to be free from original defects in design, materials and workmanship for one (1) year after the sale to the original owner.

Within the stated warranty period, BOSCH will repair or replace, at its sole option, any small appliance or parts thereof which prove defective under conditions of normal use and service at no charge to you. It is the owner's responsibility to return the appliance for repair. Repaired and replacement small appliances and parts shall be the same or as close in appearance as possible to the original for the purposes of this warranty.

Should you require service of your BOSCH small appliance, please contact customer service at 1-866-44-BOSCH. Repair of BOSCH appliances should only be performed by qualified technicians.

This warranty is limited to the original consumer purchase and is not transferable. Specifically excluded from this warranty are failures caused by accident, misuse, neglect, abuse, including tampering, use on a frequency or voltage other than marked on the product, and use for commercial purposes.

To the extent allowed by law, this warranty sets out your exclusive remedies, whether for negligence or otherwise. BOSCH will not be liable for any consequential or incidental damages, losses or expenses. THIS WARRANTY IS IN LIEU OF ALL OTHER EXPRESSED WARRANTIES. ANY WARRANTY IMPLIED BY LAW, WHETHER FOR MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE OR OTHERWISE, SHALL BE EFFECTIVE ONLY FOR THE PERIOD THAT THIS EXPRESSED WARRANTY IS EFFECTIVE. BOSCH DOES NOT ASSUME ANY RESPONSIBILITY FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES.

No attempt to alter, modify or amend this warranty shall be effective unless authorized in writing by an officer of BOSCH. Some states do not allow limitations on how long implied warranties last or the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the foregoing limitations and exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state.

CONSIGNES DE SECURITE IMPORTANTES

LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS USAGE DOMESTIQUE UNIQUEMENT

Lorsque vous utilisez des appareils électriques, prenez toujours les précautions de sécurité nécessaires pour réduire le risque d'incendie, de choc électrique et de blessures corporelles. Ces précautions incluent les suivantes :

- Avant d'utiliser l'appareil, veuillez lire toutes les instructions figurant dans la notice.
- Pour ne pas risquer un choc électrique, ne déposez pas l'appareil sur de l'eau ou un liquide quelconque, ne l'immergez pas.
- L'emploi de cet appareil est interdit aux enfants.
- Surveillez les enfants de près lorsque vous vous servez de l'appareil à proximité de ceux-ci.
- Ne laissez jamais sans surveillance un appareil en train de fonctionner.
- Débranchez la fiche mâle de la prise de courant avant d'ajouter ou d'enlever des accessoires, et avant de nettoyer l'appareil.
- Pour débrancher l'appareil : éteignez-le puis débranchez la fiche mâle de la prise de courant.
- Evitez de toucher les pièces mobiles. Pendant l'utilisation, éloignez les mains, les cheveux, les vêtements mais aussi les spatules et tout autre accessoire des lames, disques, crochets et autres pièces mobiles, ceci pour éviter des blessures et d'endommager l'appareil.
- N'utilisez jamais un appareil ayant un cordon d'alimentation ou une fiche mâle endommagé, ne poursuivez pas son utilisation s'il fonctionne mal, s'il a chuté ou a été endommagé de quelque manière que ce soit.
- Rapportez l'appareil à un centre de service après-vente agréé le plus proche, qui se chargera de l'examiner, de le réparer ou d'ajuster ses pièces électriques ou mécaniques.
- L'emploi d'accessoires non recommandés ou vendus par le fabricant de l'appareil peut provoquer un incendie, un choc électrique ou des blessures, raison pour laquelle ces accessoires sont interdits.
- N'utilisez jamais l'appareil en plein air ou dans un local très humide.
- Veillez à ce que le cordon ne pende pas en appui sur une arête tranchante (table ou comptoir), et à ce qu'il n'entre pas en contact avec des surfaces très chaudes.
- Faites toujours marcher l'appareil avec ses couvercles en place.
- Les lames sont très coupantes. Manipulez-les avec précautions pour éviter toute blessure.
- N'utilisez l'appareil que pour traiter des quantités normales de nourriture, à des fins domestiques. L'appareil ne demande pas d'entretien.

Préparation / Fonctionnement

- ❑ Le mixeur convient pour traiter 1.25 litres / 2.5 pintes de liquide ou 0.75 litres / 1 pt 7 oz de liquide très chaud ou moussant. La quantité optimale d'ingrédients solides traitable dans l'appareil se situe entre 80–100 g / 3–3.5 oz.
- ❑ Lorsque vous traitez de la glace ou des aliments surgelés, utilisez **AUTO PULSE**.

Risque de vous blesser avec les lames coupantes du mixeur

N'introduisez jamais les mains dans le mixeur et travaillez toujours avec son couvercle verrouillé.

Enlevez / mettez en place la verseuse du mixeur uniquement lorsque le moteur est à l'arrêt. Lorsque vous éteignez l'appareil, les lames continuent de tourner pendant quelques secondes.

Risque de vous ébouillanter !

Si vous traitez des liquides très chauds, la vapeur s'échappe par l'orifice du couvercle. Ne versez dans le mixeur jamais plus de 0.75 litre / 1 pt 7 oz de liquide très chaud ou moussant.

AVERTISSEMENT

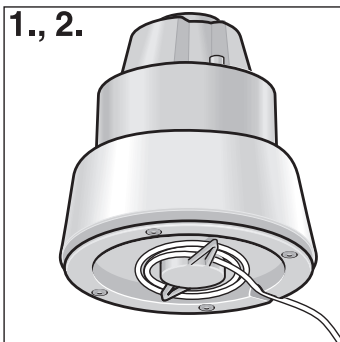
Ne faites jamais marcher le mixeur à vide.

Le mixeur ne peut pas marcher tant que vous ne posez pas la verseuse sur le bloc moteur et que vous ne verrouillez pas le couvercle en position.

- ❑ Avant d'utiliser l'appareil et les accessoires pour la première fois, nettoyez-les soigneusement. Voir «Nettoyage et entretien».

Utilisation du mixeur

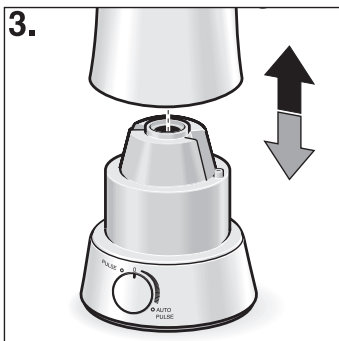
1., 2.



1. Sortez le cordon d'alimentation hors de son rangement.

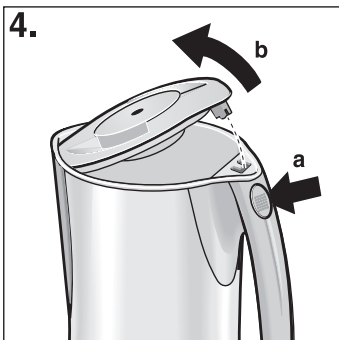
2. Placez le bloc moteur sur une surface lisse et propre.

3.

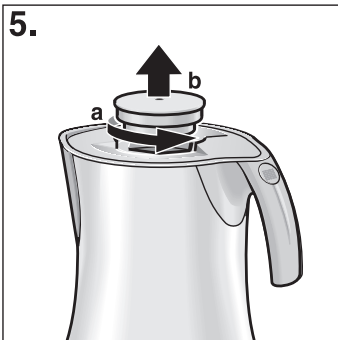


3. Fixez la verseuse sur le bloc moteur (notez la position de fixation).

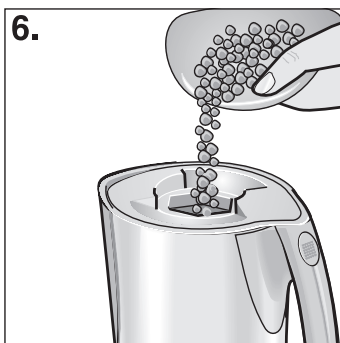
4.



4. Pour ouvrir le couvercle, appuyez sur le bouton de déverrouillage (a) puis soulevez le couvercle (b).

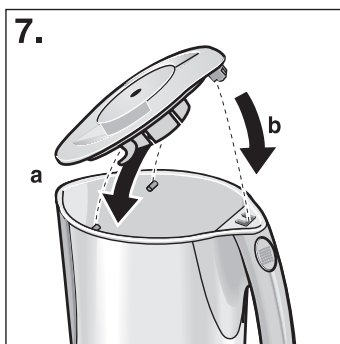


5. Pour enlever l'insertion du couvercle, tournez-la en sens inverse des aiguilles d'une montre (a) puis soulevez-la (b).

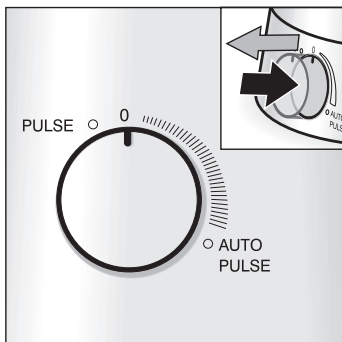


6. Utilisez l'orifice pour ajouter des ingrédients tandis que le mixeur tourne.

Remarque : le mixeur ne peut pas fonctionner tant que vous ne verrouillez pas le couvercle en position.



7. Pour fixer le couvercle : accrochez-le sur le bord avant de la verseuse (a), refermez-le (b) puis appuyez sur le bord arrière du couvercle jusqu'à ce qu'il se verrouille en position.



8. Branchez la fiche mâle du mixeur sur une prise de courant.
9. Appuyez sur le bouton de commande pour le faire sortir.
10. Réglez le bouton de commande sur la position voulue.

- PULSE** = Tournez le bouton de commande à gauche pour faire tourner le mixeur manuellement.
- 0** = Stop
- AUTO PULSE** = Tournez le bouton de commande entièrement à droite pour faire tourner le mixeur automatiquement.

Remarque : la verseuse cesse automatiquement de tourner si vous la détachez du bloc moteur en marche.

Recettes

Le mixeur convient aux tâches suivantes :

- ☐ Mixage de liquides chauds, froids ou gelés.
- ☐ Découpage et hachage de fruits et légumes frais, de noix et de chocolat.
- ☐ Réduction en purée des soupes, fruits et légumes cuits.
- ☐ Préparation des mayonnaises et des sauces.

Le mixeur convient pour

- ☐ Traiter au maximum 1.25 l / 2.5 pintes de liquide ou 0.75 l / 1 pt 7 oz de liquide moussant ou très chaud
- ☐ La quantité optimale d'ingrédients fermes est comprise entre 80 et 100 g / 3–3.5 oz.

Quantités traitables

Après le mixage

1. Ramenez le bouton de commande sur **0**.
2. Détachez la verseuse du bloc moteur.
3. Appuyez sur le bouton de déverrouillage puis ouvrez le couvercle. Détachez le couvercle puis enlevez-le.

Un conseil : nous recommandons de nettoyer le mixeur immédiatement après usage.

Nettoyage et entretien

RISQUE DE CHOC ELECTRIQUE !

Avant de travailler sur des appareils électriques, débranchez toujours la fiche mâle de la prise de courant.

ATTENTION

Vous risquez d'endommager des surfaces. N'UTILISEZ PAS de produits de nettoyage abrasifs. Essuyez le bloc moteur et le boîtier en aluminium uniquement avec un chiffon humide. Si nécessaire, utilisez un peu de détergent à vaisselle.

N'IMMERGEZ JAMAIS le bloc moteur dans un liquide.

Risque de vous blesser avec les lames tranchantes du mixeur.

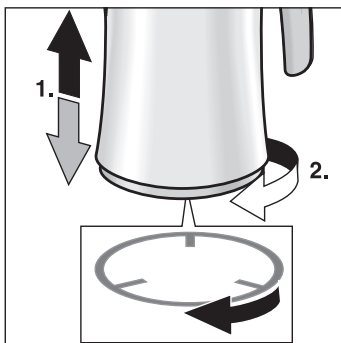
N'introduisez jamais les doigts dans la verseuse. Ne touchez jamais les lames du mixeur avec les mains nues. Nettoyez-les avec une brosse.

Nettoyage de la verseuse

Un conseil : versez un peu d'eau et de détergent à vaisselle dans la verseuse montée sur le bloc moteur. Commutez le bouton sur **PULSE** ou **AUTO PULSE** pendant quelques secondes. Videz l'eau de nettoyage puis rincez la verseuse avec de l'eau du robinet.

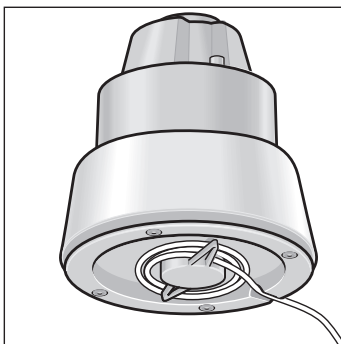
NE LAISSEZ PAS de liquide ou d'aliments dans la verseuse pendant une période prolongée.

Pour empêcher les ingrédients de coller dans la verseuse et d'attaquer le plastique (en raison par ex. des huiles présentes dans les épices), nous recommandons de nettoyer la verseuse immédiatement après usage.



1. Vous pouvez démonter la verseuse pour la nettoyer : dévissez l'anneau de retenue situé au-bas de celle-ci : tournez l'anneau en sens inverse des aiguilles d'une montre.
2. Séparez l'anneau de retenue, le boîtier en aluminium et l'insertion en plastique.
3. Vous pouvez nettoyer l'insertion en plastique, le couvercle et l'insertion du couvercle au lave-vaisselle. Essuyez le corps en aluminium avec un chiffon humide puis séchez-le avec un chiffon sec.
4. Le remontage a lieu dans l'ordre chronologique inverse.
5. Essuyez le bloc moteur avec un chiffon humide puis séchez-le avec un chiffon sec.

Rangement



1. Débranchez le mixeur.
2. Rentez le bouton de commande : appuyez sur le bouton et relâchez-le lentement.
3. Rangez le cordon d'alimentation. Sur le bloc moteur, replacez la verseuse réassemblée.

Guide de dépannage

ATTENTION

Avant de régler tout problème, débranchez la fiche mâle de la prise de courant.

Problème	Solution
Le mixeur ne démarre pas.	Fixez la verseuse correctement sur le bloc moteur.
	Fixez le couvercle de sorte qu'il se verrouille dans la bonne position.
La protection anti-surcharge a réagi.	Régalez le mixeur sur 0 .
	Retirez la verseuse, réduisez la quantité d'ingrédients.
	Faites redémarrer le mixeur.

S'il survient tout autre problème ne figurant pas dans ce tableau, veuillez contacter notre service après-vente.

Garantie BOSCH applicable aux petits appareils

BSH Home Appliances (ci-après abrégé «BOSCH») garantit, pendant une période d'un (1) an consécutive à la vente au propriétaire d'origine, que tous les petits appareils neufs d'origine sont exempts de vices de conception, de matière et de fabrication.

Au cours de la période de garantie susmentionnée, BOSCH réparera ou remplacera gratuitement, selon le libre choix de BOSCH, tout petit appareil ou parties/pièces de celui-ci qui se seront avérées défectueuses dans des conditions normales d'usage et de fonctionnement. Il incombe au propriétaire de l'appareil l'envoyer en réparation. Les petits appareils réparés ou remplacés et leurs pièces seront identiques ou d'une ressemblance proche aux petits appareils et pièces d'origine couverts par cette garantie.

Si votre petit appareil BOSCH doit être examiné par le service après-vente, veuillez contacter notre service-clients au 1-866-44-BOSCH. Les réparations des appareils BOSCH ne pourront être confiées qu'à des techniciens qualifiés.

Cette garantie est limitée à l'achat par le client d'origine et n'est pas transférable. La présente garantie exclut expressément tous les dérangements causés par un accident, un emploi non conforme, la négligence, des manipulations inexpertes, par l'emploi sous un voltage et une fréquence autres que ceux indiqués sur le produit, et par l'emploi à des fins professionnelles.

Dans les limites stipulées par la loi, la présente garantie ne couvre pas les réparations effectuées par vous-même, par négligence ou pour motifs divers. BOSCH ne pourra pas être tenu responsable de tous dommages, pertes ou coûts consécutifs ou accessoires. LA PRESENTE GARANTIE REMPLACE TOUTES AUTRES GARANTIES EXPLICITES. TOUTE GARANTIE LEGALE IMPLICITE, DE COMMERCIALISABILITE ET D'ADEQUATION A UN BUT PRECIS OU D'APTITUDE DIVERSE NE DEPASSERA PAS EN DUREE CELLE DE LA GARANTIE PRESENTEMENT CONSENTIE. BOSCH DECLINE TOUTE RESPONSABILITE DES DOMMAGES ACCESSOIRES ET CONSECUTIFS.

Toute altération, modification ou amendement à la présente garantie demeurera sans effet sauf si un responsable BOSCH l'a confirmé(e) par écrit. Certains Etats ne permettent pas de limiter la durée des garanties implicites ni d'exclure ou de limiter les dommages accessoires ou consécutifs, raison pour laquelle les limitations et exclusions ne s'appliquent peut-être pas à votre cas. La présente garantie vous confère des droits légaux spécifiques. Vous pouvez détenir des droits variant d'un Etat à l'autre.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

LEA Y CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES SÓLO PARA USO DOMÉSTICO

Al emplear electrodomésticos deben observarse siempre las precauciones básicas de seguridad a fin de reducir el riesgo de incendio, descargas eléctricas y lesiones personales, incluyendo las siguientes precauciones:

- Lea todas las instrucciones antes de utilizar el electrodoméstico.
- No sumerja ni ponga la unidad en el agua u otros líquidos a fin de evitar el riesgo de descargas eléctricas.
- Esta unidad no debe ser utilizada por niños.
- Se necesita una mayor atención si se usa el equipo estando cerca de los niños.
- Observar el electrodoméstico mientras está funcionando.
- Desenchufarlo mientras no está en uso, cuando se colocan o se quitan partes y antes de limpiarlo.
- Para desconectarlo, ponga el interruptor principal en OFF y luego retire el enchufe del tomacorriente.
- Evite el contacto con las partes en movimiento. Mantenga tanto las manos, cabellos, vestimenta como espátulas y otros utensilios fuera del alcance de las cuchillas, discos, ganchos y otras partes móviles durante el funcionamiento a fin de reducir el riesgo de lesiones personales o daños en el aparato.
- No haga funcionar el electrodoméstico si se lo ha dejado caer o está roto, si el cable o el enchufe están averiados o si ha habido problemas en el funcionamiento.
- Lleve el electrodoméstico al servicio autorizado más cercano si requiere examinarlo, repararlo o ajustarlo eléctrica o mecánicamente.
- El uso de accesorios no recomendados o provistos por el fabricante del electrodoméstico puede causar incendios, descargas eléctricas o lesiones y se lo prohíbe explícitamente.
- No haga funcionar al aire libre o estando en ambientes húmedos.
- No deje el cable colgando de la mesa o superficie de trabajo, ni lo ponga en contacto con superficies calientes.
- Sólo debe hacer funcionar el aparato si están todas las coberturas en el lugar previsto.
- Las cuchillas son muy filosas. Manipúlelas con cuidado para evitar lesiones.
- Use el electrodoméstico para procesar cantidades normales de alimentos para uso doméstico. La unidad no necesita de mantenimiento.

Preparación / Funcionamiento

- ❑ La mezcladora es capaz de procesar 1.25 litros (2.5 galones) de líquido o bien 0.75 litros (1 pinta y 7 onzas) de líquidos calientes o que producen espuma. La cantidad óptima para procesar de ingredientes sólidos es 80 a 100 g (3 a 3.5 onzas).
- ❑ Si se procesa hielo o alimentos congelados, use **AUTO PULSE**.

¡Peligro de lesiones con las cuchillas mezcladoras muy afiladas!

Nunca introduzca las manos en la mezcladora cuando está conectada y trabaje siempre con la tapa cerrada.

Coloque o quite el recipiente mezclador sólo si ha dejado de funcionar. Cuando se desconecta el electrodoméstico, la cuchilla continúa girando durante algunos segundos.

¡Peligro de escaldaduras!

Al procesar líquidos calientes escapa vapor a través del embudo en la tapa. Ponga sólo 0.75 litros (1 pinta 7 onzas) como máximo tanto de líquidos calientes como de aquéllos que producen espuma.

ATENCIÓN

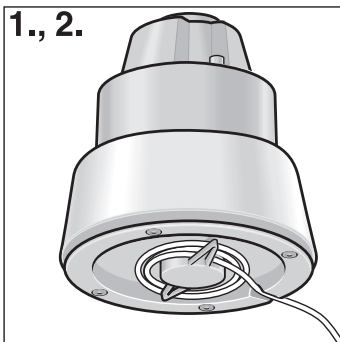
Nunca haga funcionar la mezcladora vacía.

La mezcladora sólo puede ponerse en funcionamiento cuando el recipiente ha sido colocado y se ha trabado la tapa en la posición adecuada.

- ❑ Antes de usar el electrodoméstico y sus accesorios por primera vez, límpielos a fondo; vea «Limpieza y cuidado».

Como utilizar la mezcladora

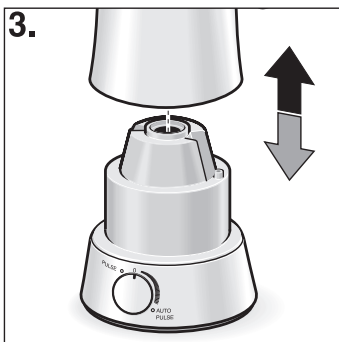
1., 2.



1. Desenrosque el cable.

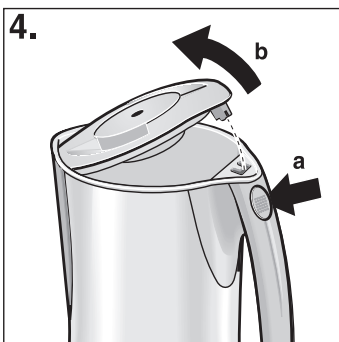
2. Ponga el motor sobre una superficie plana y limpia.

3.

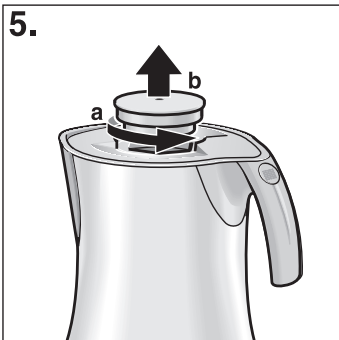


3. Coloque el recipiente mezclador (preste atención a la posición de enganche).

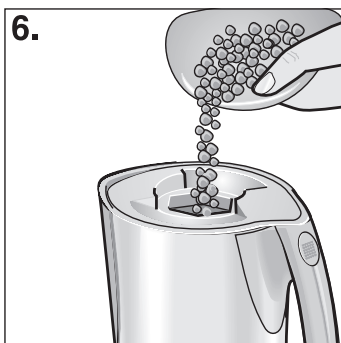
4.



4. Para abrir la tapa, presione el botón (a) y levante la tapa (b).

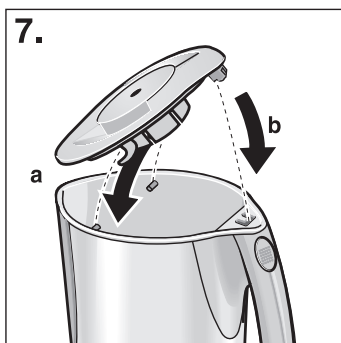


5. Para extraer la parte central girar en sentido anti-horario (a) y levantarla (b).

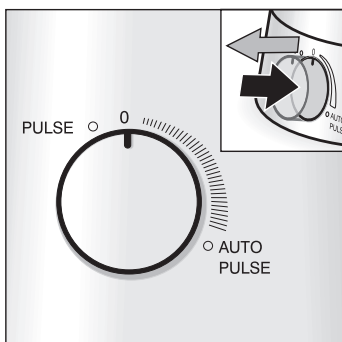


6. Utilice el orificio de llenado para agregar ingredientes mientras esté la mezcladora en funcionamiento.

Nota: la mezcladora no funciona si la tapa no se encuentra cerrada correctamente.



7. Para poner la tapa: engánchela en la parte frontal del recipiente mezclador (a), ciérrela (b) y presiónela en dirección a la base hasta que quede asegurada en su posición.



8. Enchufe la mezcladora.

9. Presione el botón de control para extraerlo.

10. Coloque el botón de control en la posición deseada.

PULSE = Gire el botón hacia la izquierda para operar la máquina manualmente por pulsos

0 = Stop

AUTO PULSE = Gire el botón completamente hacia la derecha para la operación automática por pulsos.

Nota: La mezcladora se apaga automáticamente si se la retira del motor durante el funcionamiento.

Aplicaciones

La mezcladora se puede utilizar para:

- ☐ mezclar líquidos tibios, fríos o congelados
- ☐ cortar y picar frutas y verduras crudas, nueces y chocolate,
- ☐ hacer papilla sopas, frutas y vegetales cocidos,
- ☐ preparar mayonesas y salsas.

La mezcladora se puede utilizar para:

- ☐ Procese como máximo 1.25 l (2.5 pintas) de líquido o bien 0.75 l (1 pinta 7 onzas) de líquido caliente o que produzca espuma.
- ☐ La cantidad a procesar óptima de sustancias sólidas es de 80 a 100 g (3 a 3.5 onzas).

Cantidades a procesar

Luego de mezclar

1. Ponga el botón de control en **0**.

2. Quite el recipiente mezclador.

3. Destrabar la tapa presionando el botón.

Primero desenganche la tapa y luego retírela.

Sugerencia: Se recomienda limpiar la mezcladora inmediatamente después de usarla.

Limpieza y cuidado

¡PELIGRO DE DESCARGAS ELÉCTRICAS!

Antes de limpiar su electrodoméstico, retire el enchufe de alimentación de la red eléctrica!

ADVERTENCIA

La superficie del aparato puede dañarse. NO use agentes de limpieza que contengan abrasivos. Frote el motor y la superficie de aluminio con un paño húmedo. Si es necesario, utilice un poco de lavavajillas.

NO sumerja la base de la mezcladora en ningún líquido.

¡Peligro de lesiones debido a las cuchillas mezcladoras muy afiladas!

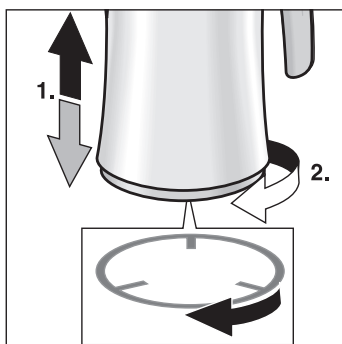
Nunca introduzca las manos en el recipiente mezclador. Nunca toque las cuchillas con las manos, límpielas con un cepillo.

Limpieza del recipiente mezclador

Sugerencia: vierta un poco de agua con lavavajillas en el recipiente y colóquelo sobre el motor. Hágalo funcionar durante algunos segundos en la posición PULSE o en AUTO PULSE. Tire el agua y aclare el recipiente con agua limpia.

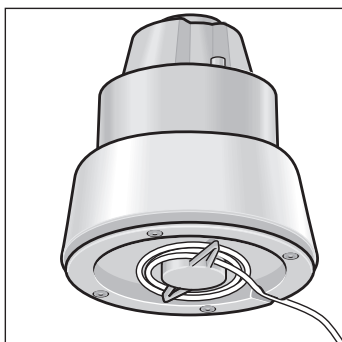
NUNCA deje líquidos o alimentos en el recipiente durante un tiempo prolongado.

Para evitar que los ingredientes se peguen al recipiente y ataquen el plástico (p. ej. los aceites contenidos en las especias), se recomienda limpiar el recipiente inmediatamente después de usarlo.



1. La mezcladora puede desarmarse para facilitar la limpieza: desenrosque en sentido anti-horario el anillo de sujeción en la parte inferior del recipiente mezclador.
2. Separe el anillo de sujeción, la cobertura de aluminio y la parte de plástico.
3. La parte interior de plástico, la tapa y la parte central de la tapa pueden lavarse en el lavavajillas. Frote la cobertura de aluminio con un paño húmedo y séquela.
4. Vuelva a armar el recipiente mezclador.
5. Frote el motor con un paño húmedo y séquelo.

Guardar la mezcladora



1. Desenchufe la mezcladora de la red eléctrica.
2. Retraiga el botón de control: apriételo y luego suéltelo lentamente.
3. Arrolle el cable. Coloque el recipiente mezclador sobre el motor.

Solucionando problemas

ADVERTENCIA

Antes de solucionar cualquier problema, desenchufe la mezcladora.

Problema	Solución
La mezcladora no arranca.	Coloque correctamente el recipiente mezclador.
	Coloque la tapa asegurándose de que quede trabada en su posición.
Se ha activado la protección contra sobrecarga	Coloque la mezcladora en 0 . Retire el recipiente, reduzca la cantidad de sustancias a mezclar. Vuelva a encender la mezcladora.

Si se le presenta cualquier otro problema, consulte nuestro servicio a clientes.

Declaración de Garantía para Electrodomésticos ligeros BOSCH

BSH Home Appliances («Bosch») garantiza por un (1) año a partir de la fecha de venta al primer propietario todos los electrodomésticos ligeros nuevos respecto de defectos originados por diseño, materiales y fabricación.

Dentro del período de vigencia de la garantía, BOSCH reparará o reemplazará (según su opinión) gratuitamente cualquier electrodoméstico o parte del mismo que presente defectos en condiciones de uso y servicio domiciliario normal. Es responsabilidad del propietario llevar a reparar la unidad. A los efectos de la garantía, las unidades reparadas o reemplazadas y sus partes deben ser idénticas a las originales o bien tan semejantes como sea posible.

Si se requiere reparar el electrodoméstico BOSCH, dirigirse al servicio a clientes al 1-866-44-BOSCH. Las reparaciones de las unidades Bosch deben ser realizadas exclusivamente por técnicos calificados.

Esta garantía está limitada al primer comprador consumidor y no es transferible. Se excluyen específicamente de esta garantía defectos o daños provenientes de accidentes, alteración, uso inadecuado, abuso, instalación inadecuada, trabajos de servicio no autorizado o instalación en una frecuencia o voltaje de red diferente del especificado en la chapa de características y el uso para propósitos comerciales.

Dentro del marco de la ley esta garantía excluye sus reparaciones exclusivas, ya sea por negligencia u otro tipo. BOSCH no se hace responsable de ningún daño ocasionado o incidental, pérdidas o gastos. **ESTA GARANTÍA VALE EN LUGAR DE TODA OTRA GARANTÍA EXPLÍCITA. TODAS LAS GARANTÍAS IMPLICADAS POR LA LEY, SEAN DE COMERCIALIZACIÓN Y APTITUD PARA USOS PARTICULARES O DE OTRA CLASE SERÁN EFECTIVAS SÓLO DURANTE EL PERÍODO DE GARANTÍA. BOSCH NO ASUME RESPONSABILIDAD ALGUNA POR DAÑOS INCIDENTALES O DERIVADOS.**

No se reconocerá ningún intento de alterar, modificar o enmendar esta garantía, a menos que lo autorice por escrito un funcionario de BOSCH. Algunos estados no permiten limitaciones en la duración de la garantía o en las exclusiones o limitaciones de daños incidentales o derivados, de modo que las limitaciones y exclusiones precedentes pueden no tener aplicación para Usted. Esta garantía le da derechos legales específicos y Usted puede tener otros derechos que varían de estado a estado.

BSH Home Appliances Corporation
5551 McFadden Avenue
Huntington Beach, CA 92649
USA

Web site: www.boschappliances.com

Customer Service (toll free): 1-866-44BOSCH (1-866-442-6724)

Appelez le service-client (gratuit) : 1-866-44BOSCH (1-866-442-6724)

Servicio al cliente (libre de cargo): 1-866-44BOSCH (1-866-442-6724)